Eiropas Savienības
Oficiālais Vēstnesis

LV
L sērija

2024/1223

2.5.2024.

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2024/1223

(2024. gada 30. aprīlis),

ar ko pieņem jauna ražotāja eksportētāja režīma pieprasījumu attiecībā uz Indijas un Turcijas izcelsmes keramikas flīžu importam noteiktajiem galīgajiem antidempinga pasākumiem un groza Īstenošanas regulu (ES) 2023/265

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2016/1036 (2016. gada 8. jūnijs) par aizsardzību pret importu par dempinga cenām no valstīm, kas nav Eiropas Savienības dalībvalstis ([1]) ("pamatregula"), un jo īpaši tās 9. panta 5. punktu,

ņemot vērā Komisijas Īstenošanas regulu (ES) 2023/265 (2023. gada 9. februāris), ar ko nosaka galīgo antidempinga maksājumu Indijas un Turcijas izcelsmes keramikas flīžu importam ([2]) ("sākotnējā regula"), un jo īpaši tās 2. pantu,

tā kā:

A. SPĒKĀ ESOŠIE PASĀKUMI

(1) Komisija 2023. gada 10. februārī ar sākotnējo regulu noteica galīgo antidempinga maksājumu *inter alia* Turcijas izcelsmes keramikas flīžu ("attiecīgais ražojums") importam Savienībā.

(2) Izmeklēšanā, kuras rezultāts ir galīgo antidempinga maksājumu noteikšana ("sākotnējā izmeklēšana"), saskaņā ar pamatregulas 17. pantu tika veikta atlase, lai izmeklētu ražotājus eksportētājus *inter alia* Turcijā.

(3) Keramikas flīžu importam, ko veic izlasē iekļautie ražotāji eksportētāji no Turcijas, Komisija noteica individuālas antidempinga maksājuma likmes 4,8 %– 20,9 %. Turcijas ražotājiem eksportētājiem, kas sadarbojās, bet netika iekļauti izlasē, tika noteikta vidējā svērtā maksājuma likme 9,2 %. Turcijas ražotāji eksportētāji, kas sadarbojās, bet netika iekļauti izlasē, ir uzskaitīti sākotnējās regulas II pielikumā. Turklāt keramikas flīzēm no uzņēmumiem Turcijā, kuri nesadarbojās izmeklēšanā, tika noteikta valsts mēroga maksājuma likme 20,9 %.

(4) Ievērojot sākotnējās regulas 2. pantu, minētās regulas 1. panta 2. punktu var grozīt, piešķirot jaunam Turcijas ražotājam eksportētājam maksājuma likmi, kas piemērojama uzņēmumiem, kuri sadarbojās, bet netika iekļauti izlasē, proti, vidējo svērto maksājuma likmi 9,2 %, ja minētais jaunais ražotājs eksportētājs Turcijā sniedz Komisijai pietiekamus pierādījumus, ka: i) sākotnējās izmeklēšanas periodā (no 2020. gada 1. jūlija līdz 2021. gada 30. jūnijam) tas nav eksportējis attiecīgo ražojumu uz Savienību, ii) tas nav saistīts ar ražotāju eksportētāju, kurš to darījis, un iii) pēc tam tas ir attiecīgo ražojumu eksportējis vai ir uzņēmies neatsaucamas līgumsaistības to darīt ievērojamos daudzumos.

B. JAUNA RAŽOTĀJA EKSPORTĒTĀJA REŽĪMA PIEPRASĪJUMS

(5) Uzņēmums *Anatolia Porselen Seramik Anonim Şirketi* ("pieprasījuma iesniedzējs"), apgalvojot, ka uzņēmums atbilst visiem trim sākotnējās regulas 2. pantā izklāstītajiem nosacījumiem, iesniedza Komisijai pieprasījumu piešķirt jauna ražotāja eksportētāja režīmu ("JRER") un tādējādi uz to attiecināt maksājuma likmi, kas piemērojama Turcijas uzņēmumiem, kuri sadarbojās, bet netika iekļauti izlasē, proti, 9,2 %.

(6) Lai noteiktu, vai pieprasījuma iesniedzējs atbilst sākotnējās regulas 2. pantā noteiktajiem JRER piešķiršanas nosacījumiem ("JRER nosacījumi"), Komisija vispirms nosūtīja anketu pieprasījuma iesniedzējam ar lūgumu sniegt pierādījumus, kas liecina, ka tas atbilst JRER nosacījumiem.

(7) Izanalizējusi atbildes uz anketas jautājumiem, Komisija lūdza papildu informāciju un pamatojošus pierādījumus, kurus pieprasījuma iesniedzējs sniedza.

([1]) OV L 176, 30.6.2016., 21. lpp.
([2]) OV L 41, 10.2.2023., 1. lpp.

(8) Komisija centās pārbaudīt visu informāciju, ko tā uzskatīja par vajadzīgu, lai noteiktu, vai pieprasījuma iesniedzējs atbilst JRER kritērijiem. Šajā nolūkā Komisija analizēja pierādījumus, ko pieprasījuma iesniedzējs iesniedza atbildēs uz anketas jautājumiem, citu starpā izmantojot tiešsaistes datubāzi *Orbis* ([3]) un salīdzinot informāciju par uzņēmumiem ar publiski pieejamu informāciju internetā. Komisija informēja arī Savienības ražošanas nozari par pieprasījuma iesniedzēja pieprasījumu un aicināja Savienības ražošanas nozari sniegt piezīmes par to. Savienības ražošanas nozare sniedza piezīmes, kas tika ņemtas vērā.

C. **PIEPRASĪJUMA ANALĪZE**

(9) Attiecībā uz pirmo JRER nosacījumu, ka pieprasījuma iesniedzējs izmeklēšanas periodā, uz kuru balstīti pasākumi, nav eksportējis attiecīgo ražojumu uz Savienību, Komisija konstatēja, ka pieprasījuma iesniedzējam sākotnējās izmeklēšanas periodā nebija ekspluatācijā esošu keramikas flīžu ražošanas iekārtu. *Turkish Trade Registry Gazette* liecina, ka pieprasījuma iesniedzējs tika dibināts 2018. gadā, bet no tā revidētā pārskata par finanšu gadu, kas beidzās 2022. gadā, izriet, ka 2022. gada beigās pieprasījuma iesniedzējs vēl bija izveides posmā. Pieprasījuma iesniedzējs sāka izmēģinājuma ražošanu 2023. gada otrajā pusē, tāpēc pieprasījuma iesniedzējs izmeklēšanas periodā nevarēja eksportēt keramikas flīzes uz Savienību un tādējādi atbilst sākotnējās regulas 2. panta a) punkta nosacījumam.

(10) Attiecībā uz otro JRER nosacījumu, ka pieprasījuma iesniedzējs nav saistīts ne ar vienu eksportētāju vai ražotāju, kas sākotnējā izmeklēšanā eksportējis attiecīgo ražojumu, Komisija izmeklēšanā nekonstatēja nekādu saistību ([4]) starp pieprasījuma iesniedzēju un citu juridisku personu.

(11) *Turkish Trade Registry Gazette* liecina, ka pieprasījuma iesniedzēju 2018. gadā nodibināja *Anatolia Holding Corp*. (Kanāda). Savās piezīmēs Savienības ražošanas nozare norādīja, ka saistībā ar citu JRER pieprasījumu, kas attiecās uz citu ražojumu un citām personām, Komisija noraidīja nesen izveidotās rūpnīcas pieprasījumu, jo saistīts tirgotājs attiecīgajā valstī pārdevis uz Savienību. Komisija norāda, ka faktiskā situācija šajā lietā ir pilnīgi atšķirīga. Saistītā persona, uz kuru atsaucas Savienības ražošanas nozare, šajā lietā atrodas nevis attiecīgajā valstī, bet gan Kanādā.

(12) Komisija konstatēja, ka *Elmaağaçli* ģimenei, kas ir *Anatolia Group* dibinātāja, ir vēsturiska saikne ([5]) ar *Hitit Seramik Sanayi ve Ticaret A.Ş.* (“*Hitit*”), ražotāju eksportētāju, kas sākotnējā izmeklēšanā ticis iekļauts izlasē. Tomēr pieprasījuma iesniedzējam nav tiešas saiknes ar *Hitit*. Pat ja daži *Elmaağaçli* ģimenes locekļi deviņdesmitajos gados bija nelieli *Hitit* kapitāldaļu turētāji, nevienā brīdī šīs kapitāldaļas to īpašniekiem nav nodrošinājušas kontroli pār *Hitit* vai vadību tajā. Attiecīgās kapitāldaļas tika vai nu pārdotas, vai vēl vairāk samazinātas tādā mērā, ka sākotnējās izmeklēšanas periodā tās būtībā bija nenozīmīgas. Publiski pieejamā informācija liecina, ka ģimene, kas dibinājusi *Anatolia Group*, līdz 2018. gadam samazināja savu sākotnējo dalību *Hitit* un ka *Hizal* ģimenei piederēja 95,5 % *Hitit* ([6]). Atlikušo kapitāldaļu turētājs uzņēmumā *Hitit* no *Elmaağaçli* ģimenes ir saistīts ar pieprasījuma iesniedzēju ar ģimenes saitēm, bet tas nekontrolē pieprasījuma iesniedzēju un nevada to.

([3]) *Orbis* ir globāls korporatīvās informācijas datu sniedzējs, kas aptver vairāk nekā 220 miljonus uzņēmumu visā pasaulē. Galvenokārt tas sniedz standartizētu informāciju par privātiem uzņēmumiem un korporatīvām struktūrām.

([4]) 127. pantā Komisijas Īstenošanas regulā (ES) 2015/2447 (2015. gada 24. novembris), ar ko paredz sīki izstrādātus noteikumus, kas vajadzīgi, lai īstenotu konkrētus noteikumus Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 952/2013, ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu (OV L 343, 29.12.2015., 558. lpp.), (ES Muitas kodekss) ir noteikts, ka divas personas uzskata par saistītām, ja ir izpildīts viens no šādiem nosacījumiem: a) tās ir otras personas uzņēmuma amatpersonas vai direktori; b) tās ir juridiski atzīti uzņēmējdarbības partneri; c) tās ir darba devējs un darba ņēmējs; d) trešai personai tieši vai netieši pieder, tā pārvalda vai tur 5 % vai vairāk no abu personu balsstiesīgajām apgrozībā esošajām akcijām vai daļām; e) viena no personām tieši vai netieši kontrolē otru; f) abas personas tieši vai netieši kontrolē trešā persona; g) kopā abas personas tieši vai netieši kontrolē trešo personu; h) tās ir vienas ģimenes locekļi. Tādas darījumdarbībā saistītas personas, no kurām viena persona ir otras personas vienīgais pārstāvis, vienīgais izplatītājs vai vienīgais koncesionārs neatkarīgi no apzīmējuma, par saistītām uzskata tikai tad, ja tās atbilst iepriekšējā teikuma minētajiem kritērijiem.

([5]) https://www.bizimanadolu.com/archives/Guncel/gun22.htm (pēdējo reizi skatīts 2024. gada 29. janvārī).

([6]) https://www.hurriyet.com.tr/yazarlar/vahap-munyar/aglama-luksum-yoktu-8inci-gun-baskan-oldum-40731455 (2018. gada 28. februāra raksts, pēdējo reizi skatīts 2024. gada 19. februārī).

(13) Tāpēc pieprasījuma iesniedzējs atbilst sākotnējās regulas 2. panta b) punkta nosacījumam.

(14) Attiecībā uz trešo JRER nosacījumu, ka pieprasījuma iesniedzējs pēc sākotnējās izmeklēšanas perioda ir faktiski eksportējis attiecīgo ražojumu uz Savienību vai ir uzņēmies neatsaucamas līgumsaistības eksportēt uz Savienību ievērojamu daudzumu, Komisija izmeklēšanā konstatēja, ka pieprasījuma iesniedzējs ir uzņēmies neatsaucamas līgumsaistības ar vairākiem klientiem Savienībā, lai uz Savienību eksportētu ievērojamu daudzumu keramikas flīžu.

(15) Savienības ražošanas nozare uzskata, ka tas, ka pieprasījuma iesniedzējam bija izmēģinājuma pasūtījumi, kas attiecas uz 2023. gada pēdējo ceturksni, varētu nozīmēt, ka līgumsaistības piegādāt keramikas flīzes nav neatsaucamas, bet tiek gaidīts piegādātā ražojuma turpmāks novērtējums. Komisija tam nepiekrīt, ņemot vērā pieprasījuma iesniedzēja līgumsaistības un sodus, kas izriet no pušu noslēgtā līguma noteikumu patvaļīga pārkāpuma.

(16) Tādējādi Komisija secināja, ka pieprasījuma iesniedzējs atbilst sākotnējās regulas 2. panta c) punkta nosacījumam.

(17) Ņemot vērā iepriekš minēto, pieprasījuma iesniedzējs atbilst visiem trim JRER piešķiršanas nosacījumiem, kas izklāstīti sākotnējās regulas 2. pantā, un tāpēc pieprasījums būtu jāpieņem. Tādējādi uz pieprasījuma iesniedzēju būtu jāattiecina antidempinga maksājums 9,2 %, kas noteikts Turcijas uzņēmumiem, kuri sadarbojās, bet netika iekļauti sākotnējās izmeklēšanas izlasē attiecībā uz Turciju.

D. **INFORMĀCIJAS IZPAUŠANA**

(18) Pieprasījuma iesniedzējs un Savienības ražošanas nozare tika informēti par būtiskajiem faktiem un apsvērumiem, uz kuru pamata tika uzskatīts par atbilstošu piešķirt uzņēmumam *Anatolia Porselen Seramik Anonim Şirketi* antidempinga maksājuma likmi, kas piemērojama Turcijas uzņēmumiem, kuri sadarbojās, bet netika iekļauti sākotnējās izmeklēšanas izlasē attiecībā uz Turciju.

(19) Personām tika dota iespēja iesniegt piezīmes. Piezīmes netika saņemtas.

(20) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar atzinumu, kuru sniegusi komiteja, kas izveidota ar Regulas (ES) 2016/1036 15. panta 1. punktu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Īstenošanas regulas (ES) 2023/265 II pielikumam, kurā iekļauts to Turcijas uzņēmumu saraksts, kuri sadarbojās, bet netika iekļauti izlasē attiecībā uz Turciju, pievieno šādu uzņēmumu:

"Nosaukums	*Taric* papildu kods
Anatolia Porselen Seramik Anonim Şirketi	89AG".

2. pants

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2024. gada 30. aprīlī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētāja
Ursula VON DER LEYEN